

NOW HIRING



LIGHT SPEED
Logistics Inc.

OUR FAMILY WELCOMES YOU

- | U.S. Singles – Dedicated Truck
- | Desirable Lanes to the U.S.
- | U.S. Teams – New Dedicated Truck
- | Canadian Teams – New Dedicated Truck
- | Comprehensive Company Benefits
- | Flexible Work Schedule

LIGHT SPEED HAS YOU COVERED

Steve Hunt **O** 905.696.0700 **x**7224 **C** 905.229.9011 **E** shunt@lslinc.com
6015 Kestrel Road, Mississauga, ONTARIO L5T 1S8

www.lslinc.com

GREAT OPPORTUNITY TO INVEST IN NIAGRA FALLS



- Freehold Traditional 2-Storey townhouse
- 3 Bedroom + 2 Bedroom finished basement
- Deposit less than 10% in 5 months

Starting from low 400,000

- ✓ Freehold
- ✓ Individual Yard & Driveway
- ✓ 25x100ft lot
- ✓ Finished Basement

40k \$10,000 Submitted with offer
Deposit \$10,000 Submitted 90 days after Offer Date
Structure \$20,000 Submitted 150 days after Offer Date

Jagdish Grewal

Sales Representative

Residential | Commercial | Investment

(416) 970-5005

Office: 905-488-2100
Ext. 348



www.vipcondonetwork.com
27 Armthorpe Rd Brampton #3,
ON L6T 5M4 | Fax : 905-488-2101



jobs! jobs! jobs! jobs! jobs!



HELP WANTED

ਕਾਮਿਆਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਜਨਰਲ ਲੇਬਰ ਦਾ ਕੰਮ ਉਪਲੱਬਧ ਹੈ

ਬਰੈਪਟਨ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਡੰਡਾਸ ਜੈਫਿਨ, Air Distribution Products ਦੀ Leading Manufacture company HVAC Industry ਲਈ ਫੁੱਲ ਟਾਈਮ ਪੋਜ਼ੀਸ਼ਨ ਉਪਲੱਬਧ ਹੈ। ਤਿੰਨੋਂ ਸਿਫ਼ਟਾਂ : Day ਅਤੇ Afternoon Available ਹਨ

ਕਾਮਿਆਂ ਨੂੰ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਕਾਰਨ ਵਿੱਚ ਸਮਰੱਥ ਹੋਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ:
 * ਸੁਤੰਤਰ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰੋ * 20Lbs ਤੱਕ ਭਾਰ ਚੁੱਕ ਸਕਣ
 * ਆਪਣੇ Safety Shoes ਹੋਣੇ ਚਾਹੀਏ ਹੋਣ

ਅਪਲਾਈ ਕਰਨ ਲਈ ਆਪ ਪਹੁੰਚੋ: ਜਾਂ ਫੇਰ ਈ-ਮੇਲ ਕਰੋ:
 110 Glidden Rd., Brampton jbrown@dundasjafine.com
 kkaur@dundasjafine.com

ਖਿੜਕੀਆਂ ਅਤੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਲਗਵਾਓ Free Estimates



**CANADIAN
GLASS AND WINDOW**

ਵਨਾਈਲ ਅਤੇ ਐਲਮੀਨੀਅਮ ਵਿੱਡੋਜ਼,
ਸਟੋਰਮ ਡੋਰ, ਕਲੋਸੈਟ ਡੋਰ ਮਿਰਰਜ਼,
ਪੋਰਚ ਐਨਕਲੋਜ਼ਡ, ਮੇਨ ਐਂਟਰੈਂਸ ਡੋਰ,
ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਗਲਾਸ ਰਿਪਲੇਸਮੈਂਟ

ਅਸੀਂ ਪੇਂਟ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ
24 ਘੰਟੇ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ

SINGH (TOCHI)
416-454-3031
647-784-8240

Email: tochisangha1@hotmail.com

We Provide services:

- Corporation Registration
- Corporation Tax Returns
- Personal Tax Returns
- Accounting • Book - Keeping
- H.S.T • WSIB • T4 • E-File
- Assistance in Audit with CRA

7956 Torbram Rd, Unit #209, Brampton, ON L6T 5A2 Fax: 905-291-0741



Kamaljeet
Singh Saini CPA, CGA
Chartered Professional Accountants

Off: 905-799-6292
Email: kamalgirn@gmail.com



MANJEET KAUR
LL.B., (London UK)
Barrister, Solicitor & Notary Public

REAL ESTATE LAWYER

- Residential & Commercial
- Sale/Purchase of House
- Mortgage & Refinancing
- Drafting/Reviewing Agreements
- Title Transfer
- 2nd Mortgage

IMMIGRATION

- Skilled Worker Category
- Spousal & Family Sponsorship
- Student Permits Visa & Renewals
- PR Renewal/ Citizenship Application

Tel : 905-454-0099

Fax: 905-454-2234

2575 Steeles Ave. E., Unit 1, Brampton, ON L6T 5T1

FAMILY LAWYER

- Child & Spousal support
- Custody & Access
- Divorce
- Equalization

BUSINESS LAW

- Incorporation & Shareholder agreements
- Sales & Purchase of Assets & Shares
- Notarization & Affidavits

WILLS & ESTATE

- Wills
- Certificate of Estate Trustee with/without Will
- Power of attorney for Property & Personal Care

ਫਰਨੀਚਰ ਦੀ ਦੁਨੀਆ ਦਾ
ਇੱਕ ਟਿਕਾਊ ਨਾਮ

ਕਰਤਾਰ ਫਰਨੀਚਰ



Email: kartarfurnitue@live.com

Call Rajinder Singh 416.741.9657 69 Westmore Dr. #20
Etobicoke ON, M9V 3Y6

Steinmetz & Associates

PERSONAL INJURY LAWYERS



Harry Steinmetz
Certified as Specialist
by the Law Society of
Ontario in Civil Litigation
(with over 27 yrs. of experience)



BOBBY SIDHU
partner

(Serving the Community for Over 16 yrs.)

**ਕੀ ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਵਿੱਚ
ਤੁਹਾਡੇ ਸੱਟ ਲੱਗ ਗਈ ਹੈ?**

ਮੁੱਢਲੀ ਸਲਾਹ • ਫੀਸ ਸੈਟਲੈਮੈਂਟ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ

ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਡਾ ਕਸੂਰ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ, ਚਾਹੇ ਤੁਸੀਂ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹੋ ਜਾਂ ਨਹੀਂ, ਚਾਹੇ ਤੁਸੀਂ Housewife ਹੋ, Student ਹੋ, Pedestrian ਹੋ, Cyclist ਹੋ, ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਵਿੱਚ ਸੱਟ ਲੱਗਣ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਤੁਸੀਂ ਕਈ ਬੈਨੀਫਿਟਸ ਦੇ ਹੱਕਦਾਰ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਡੀ ਗਲੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ Pain & Suffering ਸੇਵਤ ਕਈ ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੇ ਕਲੇਮ ਦੇ ਹੱਕਦਾਰ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਹੁਣ ਤੱਕ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ Clients ਨੂੰ ਕਈ ਮਿਲੀਅਨ ਤੱਕ ਦੇ ਕਲੇਮ ਦੁਆ ਚੁੱਕੇ ਹਾਂ।
ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀਆਂ ਮੌਜੂਦਾ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸੇਵਾਵਾਂ ਤੋਂ ਸੰਤੁਸ਼ਟ ਨਹੀਂ ਹੋ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਲਈ ਹਾਜ਼ਰ ਹਾਂ।

If you are hurt in Auto Accident, Slip & Fall or you have long Term Disability Claims
Protect yourself, Protect your family, Know your rights.

For exceptional service, benefits you are entitled to and
a settlement you deserve, call the name you trust

GURSHARAN BOBBY SIDHU

647.539.3020

1450 Meyerside Drive,
Suite 308, Mississauga

2 OFFICES TO
SERVE YOU

55 St. Clair Ave.,
West, Toronto

You
only pay upon
settlement

email: bsidhu@steinmetzlawyers.ca website: www.steinmetzlawyers.ca

ਕਾਮਿਆਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਨਰਸਰੀ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਲਈ ਬੰਦਿਆਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਕੰਮ ਅਤੇ ਚੰਗੀ ਪੇਅ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਰਾਈਡ ਦੀ ਵੀ ਪੁਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੈ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ:

647-764-3637

NEED A LAWYER ??

KAUR LAW OFFICE

Red Seal
NOTARY



REAL ESTATE LAWYER

- Residential & Commercial
- Sale/Purchase of House
- Mortgage & Refinancing
- Drafting/Reviewing Agreements
- Title Transfer
- 2nd Mortgage

IMMIGRATION

- Skilled Worker Category
- Spousal & Family Sponsorship
- Student Permits Visa & Renewals
- PR Renewal/ Citizenship Application

FAMILY LAWYER

- Child & Spousal support
- Custody & Access
- Divorce
- Equalization

BUSINESS LAW

- Incorporation & Shareholder agreements
- Sales & Purchase of Assets & Shares
- Notarization & Affidavits

WILLS & ESTATE

- Wills
- Certificate of Estate Trustee with/without Will
- Power of attorney for Property & Personal Care

KARTAR FURNITURE



Email: kartarfurnitue@live.com

Call Rajinder Singh 416.741.9657 69 Westmore Dr. #20
Etobicoke ON, M9V 3Y6

ਬਰਾੜ ਗਰਾਜ਼ ਡੋਰ



ਅਸੀਂ Repair ਕਰਦੇ ਹਾਂ:
Broken Springs
Cables & Rollers
Garage Door Openers

• ਕਾਲ ਕਰੋ: 416-357-4082 •

ਹਵਾਈ ਸਫਰ ਨੂੰ ਸੁਹਾਵਨਾ ਤੇ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਬਣਾਓ ਤੇ ਸਾਡੀ
TRAVEL INSURANCE ਦੀ ਮੁਹਾਰਤ ਦਾ ਫਾਇਦਾ ਉਠਾਓ

Your Travel Safety Our Priority

JF Insurance Agency Group Inc.
Specialized in Hospital and Medical Insurance for Visitors, Canadian Travellers and International Students since 1992

905-707-1512
905-707-1513
Molly@jfgroup.ca
Toronto Head Office:
15 wertheim court #501
Richmond Hill, ON L4B 3H7

Join and Represent Us

- ▷ VISITOR TO CANADA INSURANCE
- ▷ TRAVEL OUT INSURANCE
- ▷ INTERNATIONAL STUDENT INSURANCE
- ▷ OTHER INSURANCE PRODUCTS

905-707-1512
905-707-1513
Molly@jfgroup.ca
Toronto Head Office:
15 wertheim court #501
Richmond Hill, ON L4B 3H7

If you are hurt in Auto Accident, Slip & Fall or you have long Term Disability Claims

Protect yourself, Protect your family, Know your rights.

For exceptional service, benefits you are entitled to and
a settlement you deserve, call the name you trust

GURSHARAN BOBBY SIDHU

647.539.3020

1450 Meyerside Drive,
Suite 308, Mississauga

2 OFFICES TO
SERVE YOU

55 St. Clair Ave.,
West, Toronto

email: bsidhu@steinmetzlawyers.ca website: www.steinmetzlawyers.ca

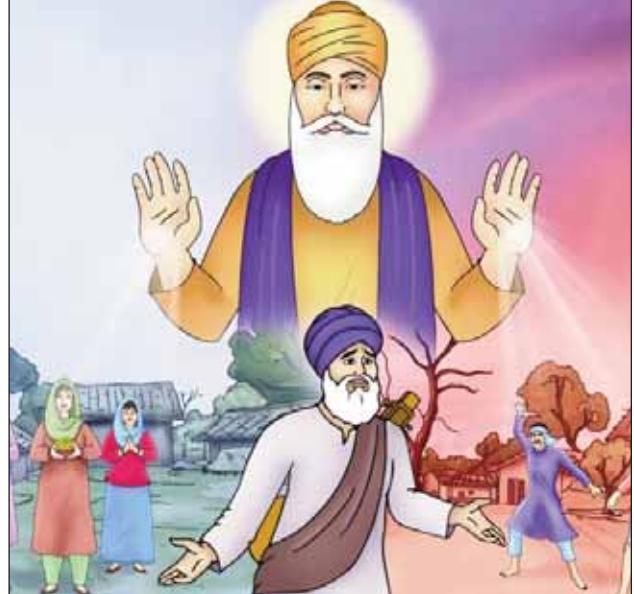
ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੀ ਆਧੁਨਿਕ ਤੇ ਵਿਗਿਆਨਕ ਸੋਚ

-ਡਾ. ਬਨਿੰਦਰ ਰਾਹੀ-

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ 550 ਸਾਲਾ
ਸਮਾਗਮ ਸਿਰਫ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ,
ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆਂ ਵਿੱਚ ਮਨਾਏ ਗਏ।
ਭਾਰਤ ਤੇ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਦੀਆਂ
ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੇ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਲਾਂਘਾ
ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ ਨਾਨਕ ਨਾਮ ਲੇਵਾ ਸੰਗਤ ਨੂੰ
ਤੇਹਡਾ ਭੇਟ ਕੀਤਾ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ
ਦੀ ਸ਼ਖਸੀਅਤ ਐਨੀ ਵੱਡੀ ਹੈ ਕਿ
ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਸੋਚ ਤੇ ਵਿਚਾਰ
ਵਿੱਚ ਜਿੰਦਾ ਰੱਖਣਾ ਹੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ
ਅਸਲੀ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਦੇਣਾ ਹੈ। ਮੈਂ
ਨਾਨਕ ਜੀ ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਦੇ ਜਨਮ
ਦਾਤਾ ਹੋਣ ਦੇ ਨਾਲ ਇੱਕ ਵਿੰ-
ਗਆਨਕ ਸੋਚ, ਤਰਕਸ਼ੀਲਤਾ ਤੇ
ਤਰਕ ਦੇ ਅਭਿਆਸੀ ਵਾਂਗ ਦੇਖਦੀ
ਹਾਂ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਜਿੰਦਗੀ ਨੂੰ ਬੜੇ
ਸੁਖਾਲੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਬਤੀਤ ਕਰਨਾ
ਸਮਝਾਇਆ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦਾ
ਅਸਲੀ ਸਤਿਕਾਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ
ਕਥਨੀ ਤੇ ਕਰਨੀ ਵਿੱਚ ਜਿੰਦਾ ਰੱਖਣਾ
ਹੈ।

ਵਿਗਿਆਨੀ ਸੋਚ ਦੀ ਗੱਲ ਜਦੋਂ
ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ
ਭਾਰਤ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਡਰੀ
ਜਵਾਹਰ ਲਾਲ ਨਹਿਰੂ ਨੇ 1946
ਵਿੱਚ ਇਹੋ ਗੱਲ ਆਪਣੀ ਕਿਤਾਬ
'ਡਿਸਕਵਰੀ ਆਫ਼ ਇੰਡੀਆ' ਵਿੱਚ
ਕੀਤੀ ਸੀ ਅਤੇ ਫਿਰ 42ਵੀਂ
ਅਮੈਂਡਮੈਂਟ ਨਾਲ 1976 ਨਾਲ
ਵਿਗਿਆਨੀ ਸੋਚ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਦੇ
ਸੰਵਿਧਾਨ ਦੇ ਭਾਗ-3 ਵਿੱਚ 51 ਏ
(ਐੱਚ) ਹੇਠ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ। ਮੈਨੂੰ
ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਗੱਲ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ
ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ 15ਵੀਂ ਸਦੀ ਵਿੱਚ ਹੀ
ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ
ਸਮਝਾਇਆ ਸੀ ਕਿ ਅੰਧ ਵਿਸ਼ਵਾਸ,
ਪਦਾਰਥਵਾਦੀ, ਲੋਭ-ਮੋਹ, ਹੰਕਾਰ
ਤੋਂ ਉਪਰ ਉਠ, ਤਰਕ ਅਤੇ
ਤਰਕਸ਼ੀਲ ਦੇ ਅਧਾਰ 'ਤੇ ਜਿੰਦਗੀ
ਜਿਉਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ।

ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਬਾਰੇ ਜਦੋਂ ਪ੍ਰਧਾਨ
ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੌਦੀ ਨੇ ਬੜੇ ਸਰਲ



ਸਬਦਾਂ 'ਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਐਤਵਾਰ ਪੰਜ
ਵਜੇ ਸਾਲੀ, ਤਾਝੀ ਜਾਂ ਘੰਟੀ ਵਜਾ ਕੇ
ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕਰੋ, ਜੋ ਇਸ
ਅੱਖੀ ਘੜੀ ਸਾਡੀ ਸੇਵਾ ਤੇ ਹਿਫਾਜ਼ਤ
ਕਰ ਰਹੇ ਨੇ ਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਹੁਟਸਐਪ
'ਤੇ ਇਹ ਫੈਲਾਉਣਾ ਸੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ
ਕਿ ਤਾਝੀ ਵਜਾਉਣ ਨਾਲ ਇਹ
ਵਾਇਰਸ ਵਾਯੂਮੰਡਲ 'ਚ ਚਲਾ
ਜਾਵੇਗਾ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਹ
ਦੱਸਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿ ਚੀਨ ਦੀ
ਆਬਾਦੀ ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਕਿਤੇ ਵੱਧ ਹੈ ਤੇ
ਜੇ ਤਾਝੀ ਦੀ ਗੱਲ ਹੁੰਦੀ ਤਾਂ ਇਹ
ਮਹਾਮਾਰੀ ਦਾ ਰੂਪ ਧਾਰਨ ਹੀ ਨਾ
ਕਰਦਾ। ਜਦੋਂ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਜੀ ਨੇ
ਹਰਿਦੁਆਰ ਵਿੱਚ ਪੰਡਿਤਾਂ ਨੂੰ ਉੱਤਰ
ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਕਿ ਜੇ ਤੁਹਾਡਾ ਪਾਣੀ
ਸੂਰਜ ਤੱਕ ਪੁੱਜ ਸਕਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਮੇਰੇ
ਖੇਤਾਂ ਤੱਕ ਵੀ ਜ਼ਰੂਰ ਪਹੁੰਚ ਜਾਏਗਾ।
ਇਹ ਵਿਗਿਆਨਕ ਸੋਚ ਨੂੰ
ਦਰਸਾਉਂਦਾ ਹੈ ਤੇ ਤਰਕਸ਼ੀਲ ਹੋਣ
ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕਵਾਦ ਹੈ।

ਆਪਣੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰੀ ਨਿਭਾਉਣੀ, ਸੱਚ
ਦਾ ਲਤ ਫਤਨਾ, ਹੱਕ ਦੀ ਕਮਾਈ
ਕਰਨੀ, ਕਿਸੇ ਦਾ ਬੁਰਾ ਨਾ ਤੱਕਣਾ
ਅਤੇ ਜੀਵਨ ਵਿੱਚ ਸੰਤੁਸ਼ਟੀ ਰੱਬ ਦੇ
ਨੇਤੇ ਲੈ ਕੇ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਸਭ ਤੋਂ ਜ਼ਰੂਰੀ
ਸੱਚੀ ਨੀਤੀ ਦਾ ਹੋਣਾ ਹੈ। ਇਹ ਜਿੰਨਾ

ਸੌਖਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ, ਓਨਾ ਹੈ ਨਹੀਂ।
ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਖੇਤੀ ਕਰ ਕੇ
ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹੱਕ ਤੇ ਹੱਥੀਂ ਕਮਾਈ
ਕਰਨਾ ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਆਪਣੇ ਆਲੋ-
ਦੁਆਲੇ ਦੇਖਣ 'ਤੇ ਪਤਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ
ਕਿ ਅੱਜ ਵੀ ਲੋਕ ਕੋਲੋਨੀਅਲ ਸੋਚ
ਦੇ ਮਾਲਕ ਹਨ। ਹੱਥੀਂ ਮਿਹਨਤ ਤੇ
ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਆਪ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਈ
ਰੀਸ ਨਹੀਂ। ਜੋ ਬੰਦਾ ਖੁਦ ਕੰਮ
ਕਰਦਾ ਹੈ, ਉਹ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਦੁਸ਼ਗਿਆਂ
ਦਾ ਹਮਦਰਦ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਅਜੇਕੇ
ਦੌਰ ਵਿੱਚ ਇਨਸਾਨ ਦੀ
ਇਨਸਾਨੀਅਤ ਵਿੱਚ ਹਮਦਰਦੀ
ਖਤਮ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ। ਕਈ ਮਾਂ-ਬਾਪ
ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਪੈਸੇ ਜੋਤ ਕੇ ਆਪਣੇ
ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਜ਼ਮੀਨ-ਜਾਇਦਾਦ
ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਨ ਤੇ ਕਈ ਮਿਸਾਲਾਂ ਹਨ
ਕਿ ਭੈਣ-ਭਰਾ ਇਸ ਜਾਇਦਾਦ ਲਈ
ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਦੇ ਦੁਸ਼ਮਣ ਬਣ ਜਾਂਦੇ
ਹਨ ਤੇ ਮਾਂ-ਬਾਪ ਨੂੰ ਬੁੰਜੇ ਲਾ ਦਿੰਦੇ
ਹਨ।

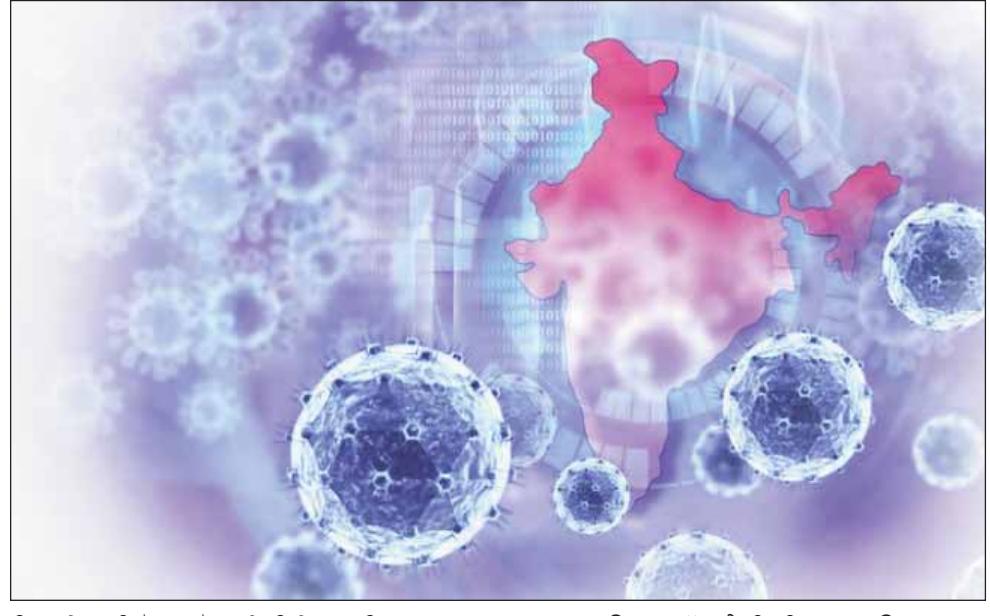
ਪਿਆਰ ਵਿੱਚ ਬੜੀ ਤਾਕਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।
ਅਕਸਰ ਇਹ ਸਾਡੀਆਂ ਅੱਖਾਂ 'ਤੇ
ਕਾਲੀ ਪੱਟੀ ਵੀ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਤੇ
ਅਸੀਂ ਸਰੀ-ਗਲਤ ਦਾ ਫਰਕ ਕਰਨਾ
ਭੁਲ ਜਾਂਦੇ ਹਾਂ। ਇਹੀ ਕਾਰਨ ਹੈ ਕਿ
ਜਦੋਂ ਬੱਚਾ ਗਲਤੀ ਕਰਦਾ ਹੈ ਜਾਂ

ਗਲਤ ਰਾਹੇ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਜਿਆਦਾਤਰ ਮਾਂ-ਬਾਪ ਇਸੇ ਪਿਆਰ ਦਾ ਗਿਲਾਫ ਆਪਣੇ ਦਿਮਾਗ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਜੇ ਕੋਈ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਬੱਚੇ ਦਾ ਉਲੁਭਾ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਦੁਸ਼ਮਣ ਸਮਝਦੇ ਹਨ। ਉਸ ਵੇਲੇ ਇਸ ਚੀਜ਼ ਨੂੰ ਗੰਭੀਰਤਾ ਨਾਲ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਆਲੋਚਕ ਬਣਨਾ ਕੋਈ ਬੁਰੀ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਤੇ ਜਿਥੇ ਠੀਕ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਨੇ, ਓਦੋਂ ਮਾਂ-ਬਾਪ ਨੂੰ ਸਲਾਹੁਣਾ ਵੀ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਆਪਣੀ ਗੱਦੀ ਆਪਣੇ ਪੁੱਤਰ ਬਾਬਾ ਸ੍ਰੀ ਚੰਦ ਨੂੰ ਨਾ ਦੇ ਕੇ ਭਾਈ ਲਹਿਣਾ (ਗੁਰੂ ਅੰਗਦ ਦੇਵ ਜੀ) ਨੂੰ ਦਿੱਤੀ ਤੇ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਨੂੰ ਅੰਗੇ ਤੋਂਰਿਆ। ਸਾਨੂੰ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਤੋਂ ਸਿੱਖਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਜੇ ਸਿੱਖ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਭਾਈ-ਭਕੀਜਾਵਾਦ ਦੀ ਗੱਲ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਖਤਮ ਹੋ ਜਾਏ। ਜਿਸ ਸੋਚ ਨਾਲ ਸਾਡਾ ਸਮਾਜ ਅੱਜ ਵੀ ਲੜ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਉਹ ਹੈ ਲੜਕੀ ਦਾ ਪੈਦਾ ਹੋਣਾ। ਅੱਜ ਲੱਖ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਕਰਨ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਇਸ ਸਥਿਤੀ ਵਿੱਚ ਵਿਰਲਾ ਹੀ ਸੁਧਾਰ ਹੈ। ਕਈ ਅੰਰਤਾਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਲੜਕੀ ਨੂੰ ਜਨਮ ਦੇਣ 'ਤੇ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਤਾਅਨਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕੱਢਣੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ ਤੇ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੇ ਕਈ ਪਤਾਵਾਂ 'ਤੇ ਵਿਤਕਰੇ ਦਾ ਸਿਕਾਰ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਅੰਰਤਾਂ ਨੂੰ ਹਮੇਸ਼ਾ ਇੱਜਤ ਲਈ ਲਤਾਈ ਲਤਨੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ, ਭਾਵੇਂ ਉਹ ਘਰ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਦੱਡਰਾ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਵੀ ਕਿਹਾ ਸੀ, “ਸੋ ਕਿਉ ਮੰਦਾ ਆਖੀਐ, ਜਿਤੁ ਜੰਮਹਿ ਰਾਜਾਨ॥” ਇਸ ਵਾਕ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਨਗਰ ਕੀਰਤਨਾਂ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਵਿਦਿਅਕ ਕਾਨਫਰੰਸਾਂ ਤੱਕ ਵਿੱਚ ਹੁੰਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਇਸ 'ਤੇ ਅਮਲ ਘੱਟ ਹੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਸੋਚ ਨੂੰ ਜੇ ਆਪਣੀ ਸੋਚ ਵਿੱਚ ਜ਼ਿੰਦਾ ਕਰ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਕੁਗਹੇ ਪੈਣ ਤੋਂ ਬਚਣ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਅਸੀਂ ਇੱਕ ਚੰਗੀ ਸੋਚ ਦੇ ਮਾਲਕ ਵੀ ਬਣ ਸਕਦੇ ਹਾਂ।

ਕੋਰੋਨਾ ਉੱਤੇ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰੋਕ ਕਦੋਂ ਤੇ ਕਿਵੇਂ ਲੱਗੇਗੀ

ਵਿਮਲ ਵਧਾਵਨ, ਐਡਵੋਕੇਟ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ

ਕੋਰੋਨਾ ਦੀ ਮਹਾਮਾਰੀ ਨੇ ਵਿਸ਼ਵ ਦੇ ਲਗਭਗ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਲਪੇਟ ਵਿੱਚ ਲੈ ਲਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਦਾ ਜਨਮ ਸਥਾਨ ਚੀਨ ਹੈ, ਇਸ ਲਈ ਕੁਝ ਲੋਕ ਇਸ ਨੂੰ ਚੀਨੀ ਵਾਇਰਸ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਅਜੇ ਤੱਕ ਵਿਸ਼ਵ ਦੇ ਵਿਗਿਆਨੀਆਂ ਵਿੱਚ ਇਹ ਸਪੱਸ਼ਟ ਧਾਰਨਾ ਨਹੀਂ ਬਣ ਸਕੀ ਕਿ ਕੋਰੋਨਾ ਅਸਲ ਵਿੱਚ ਜੈਵਿਕ ਹਬਿਆਰ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ, ਪਰ ਚੀਨ ਹਮੇਸ਼ਾ ਸੱਕ ਦੇ ਕਟਿਹਰੇ ਵਿੱਚ ਖੜ੍ਹਾ ਰਹੇਗਾ। ਚੀਨੀਆਂ ਨੇ ਚਮਗਿੱਦੜ ਖਾਣੇ ਸਾਲ



ਇਸ 'ਤੇ ਪੂਰੀ ਰੋਕ ਕਦੋਂ ਅਤੇ ਕਿਵੇਂ ਲੱਗੇਗੀ? ਜਿਵੇਂ ਕੋਰੋਨਾ ਦੀ ਉਤਪਤੀ ਕਾਰਨ ਕੈਮਾਂਤਰੀ ਰਾਜਨੀਤੀ ਹੈ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਸ ਦੇ ਪ੍ਰਚਾਰ ਦਾ ਕਾਰਨ ਕੈਮਾਂਤਰੀ ਵਪਾਰ ਹੈ। ਕੋਰੋਨਾ ਦਾ ਪ੍ਰਸਾਰ ਤੱਦ ਤੱਕ ਚੱਲੇਗਾ ਜਦੋਂ ਇਸ ਦੀ ਵੈਕਸੀਨ ਬਣ ਕੇ ਬਾਜ਼ਾਰ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀ। ਇਸ ਵੈਕਸੀਨ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਵਿੱਚ ਅਮਰੀਕਾ ਤੇ ਚੀਨ ਦੋਵੇਂ ਸੰਗੀ ਪੱਧਰ 'ਤੇ ਲੱਗੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਦੋਵਾਂ ਨੂੰ ਸਾਰੀ ਦੁਨੀਆ ਬਾਜ਼ਾਰ ਵਾਂਗ ਵਿਖਾਈ ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਮਹਾਮਾਰੀ ਦੇ ਕਾਰਨ ਵਧਦੇ ਹੋਏ ਡਰ ਨੂੰ ਵੈਕਸੀਨ ਆਉਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸਿਰਫ ਤੇ ਸਿਰਫ ਇੱਕ ਇਸਤਿਹਾਰੀ ਸੁਝਾਅ ਸਮਝਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਲਗਭਗ ਅਠ ਬਿਲੀਅਨ ਵਿਸ਼ਵ ਦੀ ਆਬਾਦੀ ਇਸ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਲਈ ਬਿਨਾਂ ਇਸਤਿਹਾਰ ਦੇ ਗਾਹਕ ਵਜੋਂ ਖੜ੍ਹੀ ਹੋਵੇਗੀ। ਕਿਸੇ ਵਪਾਰ ਲਈ ਏਦੂੰ ਵੱਧ ਸਸਤਾ ਇਸਤਿਹਾਰ ਕਿੱਥੇ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਸੀ। ਇਸ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਸੌਦਾਗਰ ਹੋਣੇ ਅਮਰੀਕਾ ਤੇ ਚੀਨ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੰਸਾਰ ਰਾਜਨੀਤੀ ਤੇ ਕੈਮਾਂਤਰੀ ਵਪਾਰਕ ਭਾਈਚਾਰਕ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਾਧਾਰਨ ਜਨਤਾ ਦੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਨਾਲ ਖੇਡ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਮਾਰੀ ਨਾਲ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਲਤਦੇ ਹੋਏ ਨਜ਼ਰ ਆ ਰਹੇ ਹਨ। ਇਸ ਲੜਾਈ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਰਸਤਾ ਭਾਰਤ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਿੱਜਿਦਰ ਮੌਦੀ ਨੇ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਚੁਣਿਆ, ਜਦੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲਾਕਡਾਊਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇੱਕ ਦੇਸ਼ ਵਾਸੀ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣਾ ਹੈ। ਉਹ ਇਸ ਤੱਥ ਤੋਂ ਅਣਜਾਣ ਨਹੀਂ ਕਿ ਲਾਕਡਾਊਨ ਦੇ ਕਾਰਨ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਪੂਰੀ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਗੋਡਿਆਂ ਭਾਰ ਛਿੱਗ ਪਵੇਗੀ। ਵਪਾਰ, ਫੈਕਟਰੀਆਂ, ਸਰਕਾਰੀ ਤੰਤਰ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਠੱਪ ਹੋ ਚੁੱਕਾ ਹੈ। ਜਿਵੇਂ ਭਾਰਤ ਦੇ ਆਮ ਨਾਗਰਿਕ ਨੂੰ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਕਮਾਈ ਤੋਂ ਵਾਂਝੇ ਹੋਣਾ ਪਿਆ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਕਮਾਈ ਵੀ ਠੱਪ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਖਜ਼ਾਨੇ ਗਰੀਬ ਨਾਗਰਿਕਾਂ ਦੇ ਭਲੇ ਲਈ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖੋਲ੍ਹਿ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਹੀ ਕੀ, ਭਾਰਤ ਦੇ ਅਮੀਰ ਨਾਗਰਿਕਾਂ ਨੇ ਵੀ ਹਜ਼ਾਰਾਂ, ਲੱਥਾਂ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਕੋਰੋਨਾ ਰੁਪਏ ਤੱਕ ਦਾਨ ਦੇਣੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਜਗ੍ਹਾ ਜਗ੍ਹਾ ਫਰੀ ਰਾਸ਼ਨ ਵੰਡਣ ਦੇ ਕੰਮ ਦਿਖਾਈ ਦੇਂਦੇ ਹਨ। ਭਾਰਤ ਦਾ ਇਹ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਪੁਰਾਣੀ ਸਭਿਆਤਾ ਦਾ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਵਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਤੋਂ ਵੱਧ ਮਹੱਤਵ ਪੂਰਨ ਹੈ ਮਾਨਵਤਾਵਾਦੀ। ਇਸ ਸਭਿਆਤਾ ਵਿੱਚ ਘਰ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਬਜ਼ੁਰਗ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਰੋਗ 'ਤੇ ਵੀ ਖੁੱਲ੍ਹ ਕੇ ਪੈਸਾ ਲਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿ ਉਹ ਕੁਝ ਹੋਰ ਦਿਨ ਜੀਅ ਕੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਅਸ਼ੀਰਵਾਦ ਦਿੰਦੇ ਰਹਿਣ। ਸਾਡੀ ਸਭਿਆਤਾ ਵਿੱਚ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਬਜ਼ੁਰਗ ਕੁਝ ਕੰਮ ਨਾ ਵੀ ਕਰਨ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਹਾਜ਼ਰੀ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਅਸੀਰਵਾਦ ਹੀ ਪਰਵਾਰ ਦੀ ਸੁੱਖ-ਸਾਂਤੀ ਲਈ ਬਹੁਤ ਮਹੱਤਵ ਪੂਰਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਮੌਦੀ ਜਦੋਂ ਵੀ ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਸੰਬੋਧਨ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਚਿਹਰੇ 'ਤੇ ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਮਾਰੀ ਦਾ ਦਰਦ ਅਜਿਹਾ ਝਲਕਦਾ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ ਉਹ ਖੁਦ ਨਿੱਜੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪੀੜ੍ਹੀ ਹੋਣਾ ਉਹ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ ਭਾਰਤ ਦੀ ਜਨਤਾ ਨੂੰ ਏਦਾਂ ਬੇਨਤੀ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਜਿਵੇਂ ਕਿਸੇ ਪਰਵਾਰ ਦਾ ਸਪੁੱਤਰ ਆਪਣੇ ਰੋਗੀ ਪਰਵਾਰ ਦੀ ਰੱਖਿਆ ਦੀ ਭੀਖ ਮੰਗਦਾ ਹੋਵੇ। ਇਹ ਸਭ ਕੁਝ ਸੁਭਾਵਿਕ ਰੂਪ ਨਾਲ ਭਾਰਤ ਦੀ ਮਾਨਵਤਾਵਾਦੀ, ਧਾਰਮਿਕ ਤੇ ਅਧਿਆਤਮਕ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤੀ ਦਾ ਚਿੱਤਰ ਹੈ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਪੁਰਾਣੀ ਸਭਿਆਤਾ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਮਨੁੱਖ ਨੂੰ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਤੋਂ ਵੱਧ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੱਛਮੀ ਦੇਸ਼ ਵੀ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੰਘਰਸ਼ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਪਰ ਉਹ ਆਪਣੇ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਲਈ ਲੰਬਾ ਆਰਥਿਕ ਨੁਕਸਾਨ ਸਹਿਣ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਨਹੀਂ ਹਨ। ਇਸ ਲਈ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿੱਚ ਸੰਪੂਰਨ ਲਾਕਡਾਊਨ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੋਚ ਹੈ ਕਿ ਕਿਸੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਆਬਾਦੀ ਵਿੱਚੋਂ ਜੇ ਕੁਝ ਲੱਖ ਵਿਅਕਤੀ ਮਰ ਵੀ ਜਾਣ ਤਾਂ ਸ਼ਾਇਦ ਇੱਨਾ ਨੁਕਸਾਨ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ, ਪਰ ਜੇ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਠੱਪ ਹੋ ਗਈ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਚੁੱਕਣਾ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਪੱਛਮੀ ਸਭਿਆਤਾ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਮਨੁੱਖ ਤੋਂ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਨੂੰ ਵੱਧ ਮਹੱਤਵ ਪੂਰਨ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਕੈਮਾਂਤਰੀ ਰਾਜਨੀਤੀ ਤੇ ਵਪਾਰ ਦੀ ਦੇਣ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਇੱਕ ਵਿਸ਼ਵ ਪੱਧਰੀ ਮਹਾਮਾਰੀ ਹੈ ਤੇ ਪ੍ਰਾਚੀਨਕਾਲ ਵਿੱਚ ਰਿਸ਼ੀਆਂ-ਮੁਨੀਆਂ ਦੀ ਤੱਤੀਸ਼ਾ ਅਤੇ ਯੱਗਾਂ ਵਿੱਚ ਅਤਿੱਕਾ ਪਾਉਂਦੇ ਸਨ, ਪਰ ਇਹ ਵੀ ਸੱਚ ਹੈ ਕਿ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਰਾਖਸ਼ਾਂ ਦਾ ਅੰਤ ਰਾਮ ਤੇ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਵਰਗੇ ਮਹਾਪੁਰਸ਼ਾਂ ਨੇ ਕਰ ਦਿਖਾਇਆ ਸੀ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਸ ਕੋਰੋਨਾ ਰੂਪੀ ਰਾਖਸ਼ਾਂ ਦਾ ਅੰਤ ਕਰਨ ਲਈ ਸਾਡੀ ਪੁਰਾਣੀ ਸਭਿਆਤਾ 'ਤੇ ਆਧਾਰਤ ਭਾਰਤ ਦੀ ਕੁਦਰਤੀ ਜੀਵਸੈਲੀ ਸਮਰੱਥ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਮਾਸਕ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ, ਬੋਡੇ-ਬੋਡੇ ਸਮੇਂ ਬਾਅਦ ਹੱਥ ਧੋਣ, ਘਰ ਵਿੱਚੋਂ ਬਾਹਰ ਨਿਕਲਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਦੂਰੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਆਦਿ ਬਾਰੇ ਕਾਫੀ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ, ਪਰ ਮੇਰਾ ਵਿਚਾਰ ਹੈ ਕਿ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਜੇ ਸਾਡੇ ਸਰੀਰ ਵਿੱਚ ਆ ਵੀ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਭਰਨ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਸਰਕਾਰੀ ਐਡਵਾਇਜ਼ਰੀ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਬੋਹੁਦ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਸਾਡੇ ਸਰੀਰ ਵਿੱਚ ਆਇਆ ਕੋਰੋਨਾ ਦੂਸਿਆਂ ਤੱਕ ਨਾ ਜਾਵੇ। ਆਪਣੇ ਸਰੀਰ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾ ਨੂੰ ਬੇਅਸਰ ਕਰਨ ਲਈ ਦਿਨ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਜਾਂ ਦੋ ਵਾਰ ਇੱਕ-ਇੱਕ ਕੱਪ ਪੂਰਾ ਗਰਮ ਪਾਣੀ ਪੀਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਕੋਰੋਨਾ ਲਗਭਗ ਤਿੰਨ-ਚਾਰ ਦਿਨ ਗਲੇ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਗਰਮ ਪਾਣੀ ਦੇ ਪ੍ਰਭਾਵ ਨਾਲ ਇਹ ਤੁਰੰਤ ਸਰੀਰ ਤੋਂ ਨਿਕਲ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਖੰਘ, ਗਲੇ ਵਿੱਚ ਖਰਾਸ ਤੇ ਬੁਖਾਰ ਆਦਿ ਜਾਂ ਸਾਹ ਲੈਣ ਵਿੱਚ ਤਕਲੀਫ਼ ਇਸ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਪ੍ਰਭਾਵ ਦੀ ਪੱਛਾਣ ਹੈ। ਅਜਿਹੇ ਹਾਲਾਤ ਵਿੱਚ ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਪੱਕੇ ਭੋਜਨ ਦਾ ਤਿਆਗ ਕਰ ਕੇ ਪਹਿਲੇ ਦੋ ਦਿਨ ਪੰਜ ਤੋਂ ਸੱਤ ਗਲਾਸ ਮੌਸਮੀ ਦਾ ਜੁਸ ਅਤੇ ਪੰਜ ਤੋਂ ਸੱਤ ਗਲਾਸ ਤਾਜ਼ਾ ਨਾਰੀਅਲ ਪਾਣੀ ਪੀਓ ਤੇ ਤੀਜੇ ਦਿਨ ਇਸ ਦੀ ਮਾਤਰਾ ਅੱਧੀ ਕਰ ਦਿਓ ਅਰਥਾਤ ਤਿੰਨ ਗਲਾਸ ਮੌਸਮੀ ਜੁਸ ਤੇ ਤਿੰਨ ਗਲਾਸ ਨਾਰੀਅਲ ਪਾਣੀ ਨਾਲ ਖੀਰਾ, ਟਮਾਟਰ, ਮੂਲੀ, ਗਾਜ਼ਰ, ਸਿਮਲਾ ਮਿਰਚ, ਪਿਆਜ਼ ਵਰਗੇ ਸਲਾਦ ਖਾਓ। ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾ ਦੇ ਅਸਰ ਨੂੰ ਖਤਮ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਮੈਨੂੰ ਪੂਰਾ ਭਰੋਸਾ ਹੈ ਕਿ ਭਾਰਤ ਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਤੇ ਸਮਰਥਨ ਨਾਲ ਸਾਡੀਆਂ ਸਰਕਾਰਾਂ ਕੋਰੋਨਾ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆਂ ਦੀ ਸੰਘਰਸ਼ ਵਿੱਚ ਇਹ ਸਿੱਧ ਕਰ ਦੇਣਗੀਆਂ ਕਿ ਅਸੀਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਮਨੁੱਖਤਾ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਲਈ ਕੰਮ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਤਾਂ ਸਾਡੇ ਸੂਰਵੀਨ ਭਾਰਤੀ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਆਪਣੇ ਆਖ ਪੂਰਾ ਕਰ ਹੀ ਲੈਣਗੇ।

ਸਕੂਲ ਜਦੋਂ ਹਸਪਤਾਲ 'ਚ ਬਦਲ ਗਿਆ

-ਦਲਜੀਤ ਕੌਰ ਦਾਊਂ

ਗੱਲ 1947 ਦੀ ਵੰਡ ਵੇਲੇ ਦੀ ਹੈ। ਹੱਲਿਆਂ ਕਾਰਨ ਸਕੂਲਾਂ 'ਚ ਗਰਮੀਆਂ ਦੀਆਂ ਛੁੱਟੀਆਂ ਹੋਰ ਵਧ ਗਈਆਂ ਸਨ। ਜਿਥੇ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਛੁੱਟੀਆਂ ਦੀ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਈ ਕਿ ਹੋਰ ਮੌਜ਼ਾਂ ਕਰਾਂਗੇ ਤੇ ਪੀਂਘਾਂ ਛੁੱਟੀਂਗੇ, ਉਥੇ ਜਦੋਂ ਮੈਂ ਲੱਜ ਤੇ ਫੱਟੀ ਲੈ ਕੇ ਸਕੂਲ ਦੇ ਬਾਹਰ ਵਾਲੇ ਪਿੱਪਲ ਤੇ ਪੀਂਘ ਪਾਉਣ ਗਈ ਤਾਂ ਆਲਾ-ਦੁਆਲਾ ਤੇ ਸਾਰਾ ਮਾਹੌਲ ਸੁਨਸਾਨ ਜਿਹਾ ਲੱਗੇ। ਹਵਾ ਵੀ ਗੁਮਗੀਨ ਜਿਹੀ ਚੱਲਦੀ ਸੀ। ਮੇਰੀਆਂ ਸਹੇਲੀਆਂ ਦੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਤਾਲੇ ਲੱਗੇ ਹੋਏ ਸਨ। ਕਈ ਘਰ ਉਜ਼਼-ਪੁੱਜਤੇ, ਲੁੱਟੇ ਹੋਏ, ਬੋਰੋਣਕ, ਡਰਾਉਣੇ ਜਿਹੇ ਲੱਗਣ, ਜਿਵੇਂ ਕੋਈ ਦਿਓ ਫਿਰ ਗਿਆ ਹੋਵੇ। ਮੈਂ ਹਾਕ ਕਿਸ ਦਾ ਨਾਂ ਲੈ ਕੇ ਮਾਰਦੀ, ਕੋਈ ਹੈ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਜੀਨਾਂ, ਝਾਟੇ, ਵੈਦਾਂ, ਲੀਚੀ ਕੋਈ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਦਿਸਦੀ। ਉਸ੍ਤਾਂ ਦੇ ਉਜ਼਼-ਪੁੱਜਤੇ ਘਰਾਂ ਅੱਗੇ ਮੈਂ ਬੇਵੱਸ, ਰੋਣਹਾਕੀ ਜਿਹੀ ਹੋਈ ਲੱਜ ਤੇ ਝੂਟਣ ਵਾਲੀ ਫੱਟੀ, ਆਪਣੀ ਸਾਰਾ ਟੇਬਰ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਬੇਠਾ। ਮੈਂ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਚਲੀ ਗਈ ਤੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਲੱਭ ਲਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ, ਇਹ ਤੇਰੇ ਦੁਲਚੀ ਮਾਜਰੇ ਵਾਲੇ ਮਾਮੇ ਨੇ (ਬੇਬੇ ਦੀ ਮਾਸੀ ਦੇ ਮੁੰਡੇ), ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਬਾਰ ਤੋਂ ਇਧਰ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ। ਵਿਚਾਰੇ ਲੁਟੇ-ਪੁੱਟੇ ਬਿਮਾਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਏਥੇ ਆਏ ਨੇ। ਇਥੇ ਰਫ਼ਿਊਜੀ ਕੈਪ ਲੱਗਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਪਿਛੋਂ ਮੇਰੀ ਮਾਂ ਵੱਡੇ ਆਤਮਾ ਸਿੰਘ ਮਾਮਾ ਜੀ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਘਰ ਆ ਗਏ। ਘਰਾਂ ਕੁਝ ਕਰਦੀ ਰਹਿੰਦੀ ਸੀ। ਡਿਓਚੀ ਵਿੱਚ ਪੱਛੋਂ ਤੇ ਪੁਰਾ ਦੋਵੇਂ ਹਵਾਵਾਂ, ਲਗਦੀਆਂ ਸਨ। ਹੋਥ ਵਾਲਾ ਪੱਖ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਝੱਲਣਾ ਪੈਂਦਾ। ਬਿਜਲੀ ਦੇ ਪੱਖ, ਕੁਲਰ, ਏ ਸੀ ਹੈ ਨਹੀਂ ਸਨ, ਉਦੋਂ ਬਿਜਲੀ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਮਿਟੀ ਦੇ ਤੇਲ ਦੀਆਂ ਲਾਲਟੈਣਾਂ ਤੇ ਸਰ੍ਹੋਂ ਦੇ ਤੇਲ ਦੇ ਦੀਵਿਆਂ ਦਾ ਜਮਾਨਾ ਸੀ। ਬੇਬੇ ਨੇ ਦੱਸਿਆ; ਤੇਰੀ ਮਾਂ ਮੁੰਡਿਆਂ ਦੇ ਸਕੂਲ ਗਈ ਹੈ। ਤੇਰਾ ਬਾਰ ਵਾਲਾ

ਡੰਗਰਾਂ ਵਾਲੀ ਹੋਵੇਲੀ ਵਿੱਚ ਸੁਟ ਕੇ ਘਰ ਆ ਗਈ, ਜਿਵੇਂ ਕਿਸੇ ਸਕੇ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਦਫ਼ਨਾ ਕੇ ਕੋਈ ਰੁੱਪ ਕਰਕੇ ਘਰ ਨੂੰ ਮੁੜ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਘਰ ਆਈ ਤਾਂ ਓਥੇ ਜਿੰਦਾ ਲੱਗਾ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਮੈਂ ਸਾਹਮਣੇ ਵਾਲੀ ਬੁੱਢੀ ਨੂੰ ਬੇਬੇ ਬਾਰੇ ਪੁੱਛਿਆ। ਉਹ ਘਰਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਮੇਰੇ ਬਾਪੂ ਜੀ ਦੀ ਵੀ ਦਾਦੀ ਲਗਦੀ ਸੀ, ਪਰ ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਉਸ ਨੂੰ ਬੇਬੇ ਕਹਿ ਕੇ ਹੀ ਬੁਲਾਉਂਦੇ ਸੀ। ਉਹ ਅਕਸਰ ਮੁਹਰਲੀ ਡਿਓਫ਼ੀ ਵਿੱਚ ਚਰਖਾ ਕੱਤਦੀ, ਕਦੀ ਸੂਤ ਅਟੇਰਦੀ, ਕੁਝ ਨਾ ਕੁਝ ਕਰਦੀ ਰਹਿੰਦੀ ਸੀ। ਡਿਓਫ਼ੀ ਵਿੱਚ ਪੱਛੋਂ ਤੇ ਪੁਰਾ ਦੌਵੇਂ ਹਵਾਵਾਂ, ਲਗਦੀਆਂ ਸਨ। ਹੱਥ ਵਾਲਾ ਪੱਖ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਤੱਲਣਾ ਪੈਂਦਾ। ਬਿਜਲੀ ਦੇ ਪੱਖ, ਕੁਲਰ, ਏ ਸੀ ਹੈ ਨਹੀਂ ਸਨ, ਉਦੋਂ ਬਿਜਲੀ ਵੀ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਮਿੱਟੀ ਦੇ ਤੇਲ ਦੀਆਂ ਲਾਲਟੈਣਾਂ ਤੇ ਸਰ੍ਹੋਂ ਦੇ ਤੇਲ ਦੇ ਦੀਵਿਆਂ ਦਾ ਜ਼ਮਾਨਾ ਸੀ। ਬੇਬੇ ਨੇ ਦੱਸਿਆ; ਤੇਰੀ ਮੰਨਿਆਂ ਦੇ ਸਕੁਲ ਗਈ ਹੈ। ਤੇਰਾ ਬਾਰ ਵਾਲਾ ਮਾਮਾ ਬੁਲਾ ਕੇ ਲੈ ਗਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਾਰਾ ਟੱਬਰ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਬੈਠਾ। ਮੈਂ ਸਕੁਲ ਵਿੱਚ ਚਲੀ ਗਈ ਤੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਲੱਭ ਲਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ, ਇਹ ਤੇਰੇ ਦੁਲਚੀ ਮਾਜਰੇ ਵਾਲੇ ਮਾਮੇ ਨੇ (ਬੇਬੇ ਦੀ ਮਾਸੀ ਦੇ ਮੁੰਡੇ), ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਬਾਰ ਤੋਂ ਇਧਰ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ। ਵਿਚਾਰੇ ਲੁਟੋ-ਪੁਟੇ ਬਿਮਾਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਏਥੇ ਆਏ ਨੇ। ਇਥੇ ਰਦਿਉਜ਼ੀ ਕੈਪ ਲੱਗ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਪਿਛੋਂ ਮੇਰੀ ਮਾਂ ਵੱਡੇ ਆਤਮਾ ਸਿੰਘ ਮਾਮਾ ਜੀ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਘਰ ਆ ਗਏ। ਘਰਾਂ ਕੁਝ ਜਨਨੇ ਸੂਟ, ਕੁਝ ਹੋਰ ਕੱਪਤੇ ਤੇ ਬਿਸਤਰੇ ਦਿੱਤੇ। ਘਰ ਤੋਂ ਚਾਹ ਦਾ ਜੱਗ ਬਣਾ ਕੇ ਭੇਜਿਆ। ਰੋਟੀ ਤਾਂ ਰਦਿਉਜ਼ੀ ਕੈਪ ਦੇ ਲੰਗਰ ਤੋਂ ਆ ਗਈ ਸੀ। ਮੈਂ ਜਦੋਂ ਸਕੁਲ ਦੇ ਕਮਰਿਆਂ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਲੱਭਦੀ ਫਿਰਦੀ ਸੀ ਤਾਂ ਦੇਖਿਆ ਕਿ ਡਾਕਟਰ ਮਿਹਰ ਸਿੰਘ ਬਿਮਾਰ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਿਹਾ ਸੀ। ਦਵਾਈ ਤੇ ਟੀਕੇ ਲਿਖ ਰਿਹਾ ਸੀ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਅਸੀਂ ਵੀ ਦਵਾਈ ਲੈਣ ਜਾਂਦੇ ਸਾਂ। ਉਸ ਦੀ ਦੁਕਾਨ ਬਿਲਕੁਲ ਭੀ ਬੀ ਹਾਈ ਸਕੁਲ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਸੀ। ਮੱਘਰ ਸਿੰਘ ਕੰਪਾਉਂਡਰ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਦਵਾਈ ਦੇ ਰਿਹਾ ਸੀ ਤੇ ਹੈਜ਼ੇ ਦੇ ਟੀਕੇ ਵੀ ਬਿਮਾਰੀ ਫੈਲਣ ਦੇ ਡਰ ਕਾਰਨ ਸਭ ਦੇ ਲਾ ਰਿਹਾ ਸੀ। ਮੈਨੂੰ ਪਛਾਣ ਕੇ ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ-ਮਰ ਜਾਣੀਏ! ਤੂੰ ਇਥੇ ਕੀ ਕਰਦੀ ਫਿਰਦੀ ਹੈ। ਇਥੇ ਬਿਮਾਰੀ ਫੈਲੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਭੱਜ ਜਾ ਘਰ ਨੂੰ, ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਤੇਰੇ ਟੀਕਾ ਲਾ ਦੇਣਾ ਏਂ। ਸਾਰਾ ਸਕੂਲ ਬੱਚਿਆਂ, ਬੁੱਡਿਆਂ ਤੇ ਬਿਮਾਰ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਖਚਾ-ਖਚ ਭਰਿਆ ਪਿਆ ਸੀ। ਮੈਨੂੰ ਅੱਖਾਂ ਸਾਹਮਣੇ ਦੇਖੇ ਇਹ ਦਿੱਸ ਬੁਲਾਇਆਂ ਵੀ ਭੁੱਲਦੇ ਨਹੀਂ। ਕਦੀ ਨਾ ਕਦੀ ਕੋਈ ਘਟਨਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਤਾਜ਼ਾ ਕਰ ਦਿੰਦੀ ਹੈ। ਮਨ ਦੀਆਂ ਕਸਕਾਂ ਭੁਲਾਈਆਂ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦੀਆਂ। ਅੱਜ ਵਿਸ਼ਵ ਵਿਆਪੀ ਕੋਰੋਨਾ ਦੀ ਮਾਰ ਨੇ ਉਹ ਵੇਲਾ ਫਿਰ ਅੱਖਾਂ ਸਾਹਮਣੇ ਲਿਆ ਦਿੱਤਾ ਹੈ।



ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ ਟਰੰਸ ਸਮਰਥਕਾਂ ਦਾ ਗਵਰਨਰਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਕਈ ਥਾਈਂ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ

ਸਿਆਟਲ, 21 ਅਪ੍ਰੈਲ (ਪੋਸਟ
ਬਿਊਰੋ)- ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਕੱਲ੍ਹ
ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਰਾਜ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ
ਇੰਡੀਆ ਵਿਖੇ ਕਰੀਬ 2500 ਲੋਕਾਂ
ਨੇ 'ਸਟੇਅ ਐਟ ਹੋਮ' ਦੇ ਨਿਰਦੇਸ਼ਾਂ ਨੂੰ
ਗੈਰ-ਜੁਰੂਰੀ ਦੱਸਿਆ।
ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨਕਾਰੀਆ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਸੀ ਕਿ
ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਡੋਨਾਲਡ ਟਰੰਪ ਵੱਲੋਂ
ਕੀਤੇ ਤਿੰਨ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਉਪਾਵਾਂ ਨਾਲ
ਇਹ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਖਤਮ ਕਰ ਕੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ
ਕੰਮ ਕਰਨ ਦੇ ਲਈ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਦਿੱਤੀ ਜਾਣੀ
ਜਾਂਦੀ ਹੈ।



ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਜਦੋਂ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸੁਬਿਆਂ 'ਚ ਡੈਮੋਕਰੇਟਾਂ ਦੀਆਂ ਸਰਕਾਰਾਂ ਹਨ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਮਿਹਤ ਵਿਭਾਗ ਨੇ ਕੱਲ੍ਹ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਪ੍ਰੈਸ ਬਿਆਨ 'ਚ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸੁਥੇ ਵਿਚ ਕੱਲ੍ਹ ਤੱਕ 11,790 ਮਰੀਜ਼ ਕੋਰੋਨਾ ਦੀ ਮਾਰ ਹੋਠ ਵਾਡੀ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਹੈ। ਇਸ ਹਾਲਾਤ 'ਚ 'ਸਟੇਂਹਿੰਗ ਹੋਮ' ਦੇ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਚੁੱਕਣਾ ਖਤਰਨਾਕ ਸਿੱਧ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਅਮਰੀਕੀ ਟੀਮ ਨੂੰ ਵੱਹਾਨ ਜਾਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇ: ਟਰੰਪ



ਪੀੜਤ ਹੈ, ਅਪਰਾਧੀ ਨਹੀਂ।
ਅਸਲ ਵਿੱਚ ਅਮਰੀਕਾ ਨੇ ਜਾਂ
ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਕੀ ਇਹ
ਵਾਇਰਸ ਵੂਹਾਨ ਦੇ ਇੰਸਟੋਫ਼ਰ
ਆਫ਼ ਬਾਇਓਜੀ ਤੋਂ ਨਿਵਾਰ
ਸੀ। ਡੋਨਾਲਡ ਟਰੰਪ
ਟਿੱਪਣੀਆਂ ਉੱਤੇ ਪ੍ਰਤੀਕਿਰਿਆ
ਹੋਏ ਚਿਨ ਦੇ ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰ
ਬੁਲਾਰੇ ਗੇਂਗ ਸੁਆਂਗ ਨੇ ਕਿ
ਵਾਇਰਸ ਪੂਰੀ ਮਨੁੱਖ ਜਾਤੀ
ਸਾਂਝਾ ਦਸ਼ਮਣ ਹੈ।

ਵਾਸਿੰਗਟਨ, 21 ਅਪ੍ਰੈਲ (ਪੋਸਟ
ਬਿਊਰੋ)- ਚੀਨ ਨੇ ਕੱਲੁ ਅਮਰੀਕੀ
ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਡੋਨਾਲਡ ਟਰੰਪ ਦੀ
ਉਹ ਮੰਗ ਸਿਰੇ ਤੋਂ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤੀ,
ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ
ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਪੈਂਦਾ ਹੋਣ ਦੀ
ਜਾਂਚ ਲਈ ਇੱਕ ਅਮਰੀਕੀ ਟੀਮ ਨੂੰ
ਛੁਹਾਨ ਜਾਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦਿੱਤੀ
ਜਾਵੇ। ਚੀਨ ਨੇ ਟਰੰਪ ਦੀ ਮੰਗ ਨੂੰ
ਰੱਦ ਕਰ ਕੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਵੀ ਹੋਰ
ਦੇਸ਼ਾਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦਾ

ਬਰਲਿਨ, 21 ਅਪ੍ਰੈਲ (ਪੇਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਚੀਨ ਦੇ ਵੱਹਾਂ ਤੋਂ ਫੈਲੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਨਾਲ ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆ ਵਿੱਚ ਡੇਢ ਲੱਖ ਤੋਂ ਵਧੇਰੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਅਤੇ 24 ਲੱਖ ਤੋਂ ਵਧੇਰੇ ਲੋਕ ਵਾਇਰਸ ਦੀ ਚਪੇਟ ਵਿੱਚ ਹਨ। ਬ੍ਰਿਟੇਨ, ਫਰਾਂਸ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਨਾਲ ਆਵਾਜ਼ ਮਿਲਾ ਕੇ ਜਰਮਨੀ ਨੇ ਚੀਨ 'ਤੇ ਗਲੋਬਲ ਮਹਾਮਾਰੀ ਫੈਲਾਉਣ ਦਾ ਦੋਸ਼ ਲਾਇਆ ਅਤੇ 130 ਅਰਬ ਯੂਰੋ ਦਾ ਬਿੱਲ ਭੇਜਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਸੂਚੀ ਮੁਤਾਬਕ 27 ਮਿਲੀਅਨ ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਟੂਰਿਜ਼ਮ ਨੂੰ, 7.2 ਮਿਲੀਅਨ ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਫਿਲਮ ਇੰਡਸਟਰੀ ਨੂੰ, ਇੱਕ ਮਿਲੀਅਨ ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਜਰਮਨ ਏਰੇਲਾਈਨਜ਼ ਲੁਫਥਾਂਸਾ, 50 ਬਿਲੀਅਨ ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਜਰਮਨੀ ਦੇ ਛੋਟੇ ਕਾਰੋਬਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਬਿੱਲ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਕੁੱਲ 1784 ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਪ੍ਰਤੀ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਹੋਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਜੀ ਡੀ ਪੀ 4.2 ਫੀਸਦੀ ਡਿੰਗ ਗਈ ਤੇ ਇਸ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਚੀਨ ਇਸ ਸਾਰੇ ਨੁਕਸਾਨ



ପ୍ରକାଶକ

ਵਿਜੇ ਮਾਲੀਆ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਹਵਾਲੇ ਕਰਨ ਦੀ ਆਸ ਬੱਝੀ

ਲੰਡਨ, 21 ਅਪ੍ਰੈਲ (ਪੋਸਟ ਬਿਉਰੋ)-
ਭਗੋੜੇ ਸ਼ਰਾਬ ਕਰੋਬਾਰੀ ਵਿਜੇ ਮਾਲਿਆ
ਦੀ ਭਾਰਤ ਹਵਾਲਗੀ ਦੇ ਲਈ ਉਲਟੀ
ਗਿਣਤੀ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਬਿਟਿਸ਼ ਹਾਈ
ਕੋਰਟ ਨੇ ਹਵਾਲਗੀ ਖਿਲਾਫ਼ ਦਾਇਰ ਉਸ
ਦੀ ਅਪੀਲ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤੀ, ਪਰ ਬਿਟੇਨ
ਦੀ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ 'ਚ ਅਪੀਲ ਕਰਨ
ਲਈ ਉਸ ਨੂੰ 14 ਦਿਨ ਦਾ ਸਮਾਂ ਦਿੱਤਾ
ਹੈ। ਜੇ ਉਸ ਨੇ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਤਾਂ ਬਿਟੇਨ
ਦਾ ਗੁਰਿ ਮੰਤਰਾਲਾ ਉਸ 'ਤੇ ਫੈਸਲਾ
ਆਉਣ ਤੱਕ ਇੱਜ਼ਾਰ ਕਰੇਗਾ। ਅਪੀਲ
ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸਥਿਤੀ 'ਚ ਮਿਆਦ ਖਤਮ
ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ 28 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ
ਉਸ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਹਵਾਲੇ ਕਰ ਦਿੱਤਾ
ਜਾਵੇਗਾ।

ਹਾਈ ਕੋਰਟ ਨੇ ਆਪਣੇ ਫੈਸਲੇ 'ਚ
ਕਿਹਾ, “ਸਾਡੇ ਮੰਨਣਾ ਹੈ ਕਿ ਪਹਿਲੀ

੩੦ ਅਰਬ ਯੂਰੋ ਦਾ ਬਿੱਲ ਭੇਜਿਆ

ਸਕਦਾ ਸੀ, ਪਰ ਅਜਿਹਾ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ। ਅੱਜ ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆ ਇਸ ਦੀ ਲਪੇਟ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਅੱਗੇ ਕਿਹਾ, ਜੇ ਇਹ ਗਲਤੀ ਸੀ ਤਾਂ ਠੀਕ ਹੈ, ਪਰ ਜੇ ਇਹ ਜਾਣਬੁੰਡ ਕੇ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਤਾਂ ਇਸ ਦੇ ਬੁਰੇ ਨਤੀਜੇ ਹੋਣਗੇ।

ਜਰਮਨੀ ਵਿੱਚ ਇਸ ਮਹਾਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਅੰਦਰਾਜ਼ਨ ਨੁਕਸਾਨ 130 ਅਰਬ ਯੂਰੋ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਪੂਰੀ ਲਿਸਟ ਇਥੋਂ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਅਖਬਾਰ ਬਿਲਡ ਨੇ ਛਾਪੀ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਪ੍ਰਤੀ ਵਿਅਕਤੀ ਕੁੱਲ 1784 ਯੂਰੋ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਜੀ ਭੀ ਪੀ ਵਿੱਚ ਗਿਰਾਵਦ ਹੋਈ ਹੈ। ਜਰਮਨੀ ਦੇ ਇਸ ਹਮਲੇ ਨਾਲ ਨਾਗਜ਼ ਚੀਨ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਰਾਸ਼ਟਰਵਾਦ ਨੂੰ ਬਤਾਵਾ ਅਤੇ ਵਿਦੇਸ਼ੀਆਂ ਨਾਲ ਨਫਰਤ ਨੂੰ ਦਿਖਾਉਣ ਵਾਲਾ ਕਦਮ ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਚੀਨ ਤੋਂ ਮਿਲੀਆਂ ਖ਼ਬਰਾਂ ਤੋਂ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਦੇ ਖਤਰੇ ਨੂੰ ਲੁਕਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ।

ਕੁਆਰਂਟਾਈਨ ਦਾ ਉਲੰਘਣ ਕਰ
ਬੀਜਿੰਗ, 21 ਅਪ੍ਰੈਲ (ਯੋਸਟ
ਬਿਊਰੋ) - ਹਾਂਗਕਾਂਗ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾ

ਕਰਦਿਆਂ ਰੋਕ ਦਿੱਤਾ। ਬਾਅਦ
ਵਿੱਚ ਉਸ ਨੂੰ ਕੁਆਰੰਟਾਈਨ ਸੈਂਟਰ
ਭੇਜ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਅਤੇ
ਆਈਸੋਲੇਸ਼ਨ ਦੀ ਮਿਆਦ ਖਤਮ
ਹੋਣ ਪਿੱਛੋਂ ਚਾਰ ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ
ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ।
ਅਖਬਾਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਪਹਿਲਾ
ਪਰਵਾਸੀ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ
ਕੁਆਰੰਟਾਈਨ ਦੀ ਥਾਂ ਛੱਡਣ ਲਈ
ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਬੰਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।
ਬਚਾਅ ਪੱਖ ਦੇ ਵਕੀਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ
ਭਾਰਤੀ ਵਪਾਰੀ ਤੋਂ ਗਲਤਫ਼ਹਿਮੀ
ਵਿੱਚ ਇਹ ਅਪਰਾਧ ਹੋ ਗਿਆ।
ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਵਪਾਰੀ ਨੂੰ
ਗੁਰਿ ਮਾਮਲਿਆਂ ਦੇ ਵਿਭਾਗ ਤੋਂ
ਚੀਨ ਜਾਣ ਬਾਰੇ ਸਾਧਾਰਨ
ਜਾਣਕਾਰੀ ਮਿਲੀ ਸੀ। ਇਸ ਨੂੰ ਉਸ
ਨੇ ਹਾਂਗਕਾਂਗ ਛੱਡਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ
ਸਮਝ ਲਿਆ।

ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ ਫੋਟਾ ਜਾਂ ਵੱਡਾ ਕੰਮ

FOR ALL KINDS OF ELECTRICAL WORK



- ★ Industrial Lighting / Automation
- ★ Residential/ Commercial/ Industrial
- ★ Basement / Custom Homes Wiring
- ★ Service Panel Upgrading
- ★ Fire Alarm / Security System
- ★ Drive way Lights
- ★ CCTV Camera
- ★ UPS & Battery Banks



INDOOR ਜਾਂ OUTDOOR LED POT LIGHTS ਲਗਵਾਉਣ ਤੇ **DIMMER** **FREE**

Contact: Nirmal Johal
Certified Technician
647-716-2677

Dr. Randhawa Dentistry

Your own dentist who really cares for you

We Provide the following Services:

- Dental Crowns, Veneers & Bridges
- Dental Fillings & Gum Treatment
- Root Canal (RCT), Dentures, Extraction
- Kids Dentistry
- Wisdom Tooth Surgery
- Invisalign (Invisible Braces)
- Digital X-Rays System
- Teeth Cleaning & Whitening
- Cosmetic Dental Treatment

INVISALIGN & BRACES INCLUDING CLEAR BRACES

Invisible Braces ਜਿਹੜੀਆਂ ਕਿ ਦੁਰੋਂ ਨਜ਼ਰ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀਆਂ

Show Your Smile More With Invisible Braces!

Dr. Samreet Kaur Randhawa
General Family Dentist

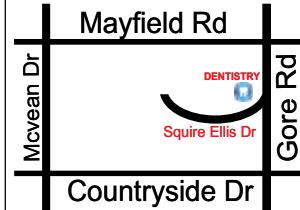
New Patients welcome
Deal Directly with all Insurance Companies

NEW LOCATION

10 SQUIRE ELLIS DR, UNIT 5-6
BRAMPTON, ON L6P 4K6

(MAJOR INTERSECTION: GORE RD/MAYFIELD)

Tel : 905-794-5111



FIRST LOCATION

DENTISTRY @ BONNIE BRAES
50 CHESTERWOOD CRES, UNIT 2
BRAMPTON, ON L6Y 0Z4
(OPP. CHURCHVILLE PUBLIC SCHOOL,
JAMES POTTER / BONNIE BRAES INTERSECTION)

Tel : 905-230-9044

- ਸੀਨੀਅਰ ਡਿਸਕਾਊਂਟ
- ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਭਾਸ਼ਾ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ
- ਅਮਰਜ਼ੈਸੀ ਅਤੇ ਵਾਕ ਇਨ ਸੇਵਾਵਾਂ

\$369,900

FOR SALE

2645 KIPLING AVE

ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਧੀਆ ਲੋਕੋਸ਼ਨ ਤੋਂ,
ਘਰ ਰੈਨੋਵੇਟ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਸਟੋਰੇਜ ਲਈ ਥਾਂ, ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਘਰ
ਖੀਚਦ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਸੁਣਪਿੱਚੀ ਮੌਜ਼ ਹੈ। ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਬਾਹਰੋਂ ਰੋਸ਼ਨੀ
ਘਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਬਹੁਤ ਹੀ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮੈਨੋਨ ਕੀਤਾ ਘਰ ਹੈ।

ਬਸ ਸਟਾਪ, ਏਕਾਰਪੋਰੇਟ, ਸਕੂਲ, ਹਾਈਵੇ ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨਿਹਾੜੇ।

\$3324/ਮਹੀਨਾ।

FOR SALE

\$120,000

VAUGHAN

ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਧੀਆ ਲੋਕੋਸ਼ਨ ਤੋਂ,
ਘਰ ਰੈਨੋਵੇਟ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਸਟੋਰੇਜ ਲਈ ਥਾਂ, ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਘਰ
ਖੀਚਦ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਸੁਣਪਿੱਚੀ ਮੌਜ਼ ਹੈ। ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਬਾਹਰੋਂ ਰੋਸ਼ਨੀ
ਘਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਬਹੁਤ ਹੀ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮੈਨੋਨ ਕੀਤਾ ਘਰ ਹੈ।

ਬਸ ਸਟਾਪ, ਏਕਾਰਪੋਰੇਟ, ਸਕੂਲ, ਹਾਈਵੇ ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨਿਹਾੜੇ।

SOLD

Bovaird/Worthington

8 ਬੈਡਰੂਮ, 4 ਵਾਸਤ੍ਰਾਂ ਦਾ ਡਬਲ
ਸਟੇਪੀ ਦੇ ਡਿਟੈਕ ਘਰ। ਸੇਪਰੇਟ
ਲਿਵਿੰਗ ਤੇ ਡਾਕਿੰਗ ਰੂਮ,
ਸਟੇਪੀਸ ਸਟੀਲ ਅਪਲਾਈਸਮਨ,
ਸਕੂਲ, ਬਸਾਂ ਆਦਿ ਦੇ ਨਿਹਾੜੇ।

NEED A LAWYER ?? KAUR LAW OFFICE



MANJEET KAUR

LL.B., (London UK)

Barrister, Solicitor & Notary Public

Tel : 905-454-0099

Fax: 905-454-2234

2575 Steeles Ave. E., Unit 1, Brampton, ON L6T 5T1

REAL ESTATE LAWYER

- Residential & Commercial
- Sale/Purchase of House
- Mortgage & Refinancing
- Drafting/Reviewing Agreements
- Title Transfer
- 2nd Mortgage

IMMIGRATION

- Skilled Worker Category
- Spousal & Family Sponsorship
- Student Permits Visa & Renewals
- PR Renewal/ Citizenship Application

FAMILY LAWYER

- Child & Spousal support
- Custody & Access
- Divorce
- Equalization

BUSINESS LAW

- Incorporation & Shareholder agreements
- Sales & Purchase of Assets & Shares
- Notarization & Affidavits

WILLS & ESTATE

- Wills
- Certificate of Estate Trustee with/without Will
- Power of attorney for Property & Personal Care

Red Seal
NOTARY

NU WAY
TOUR & TRAVELS INC.

AIR TICKETS

CRUISES

VACATIONS

TRAVEL INSURANCE

International & Domestic Air Tickets

- Cheapest Air Fares
- Price Match Guaranteed
- 24/7 Emergency Services
- Reliable & Excellent Customer Service
- 100% Customer Satisfaction

AIR CANADA

PIA American Airlines

ETIHAD

KLM

Emirates

SWISS

BRITISH AIRWAYS

JET AIRWAYS

Signature.ca *

transat

SURWING

AIR CANADA VACATIONS

WEST JET

vacations

tico.ca

IATA

Travel Worry Free With Insurance

- Super Visa Insurance
- Visitor to Canada
- Trip Cancellation
- Trip Interruption

Manulife

Call Us For
Guaranteed
Lowest Airfare

www.nuwaytravels.com

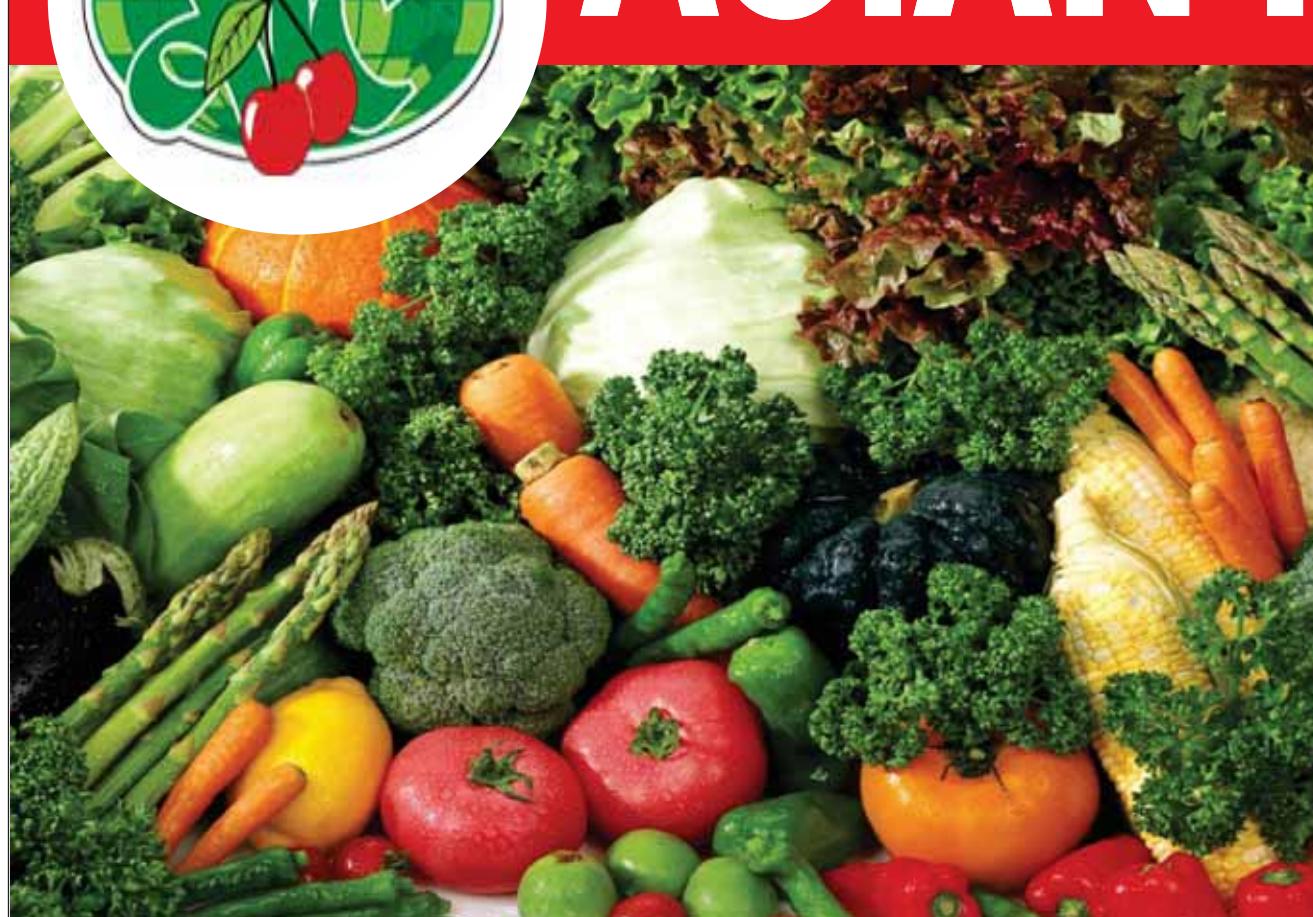
2015 Tranmere Dr. Unit- 8, Mississauga, ON L5S 1T7

Tel: 905 362 0937 | Fax: 1 855 897 0900

E-mail- info@nuwaytravels.com

ਸਸਤੀਆਂ ਹਵਾਈ ਟਿਕਟਾ ਅਤੇ ਭਰੋਸੇਯੋਗ
ਸੇਵਾਵਾਂ ਲੈਣ ਲਈ 31 ਸਾਲਾ ਤਜਰਬੇ ਵਾਲੇ

ASIAN FOOD CENTRE



FRESH & LARGE VARIETY

Bread , Derry
& Eggs

Fruits
& Vegetables

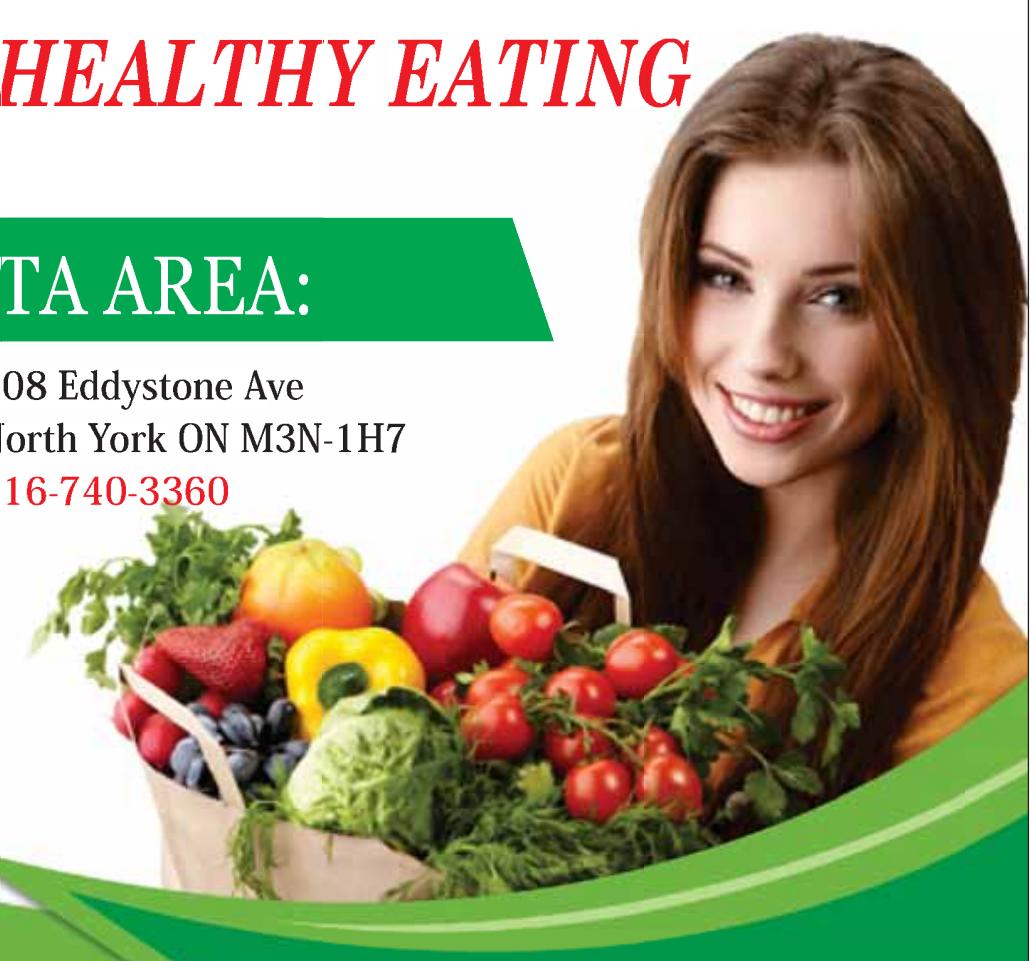
Sweet &
Samosas

Branded
Foods

Beverages
& Confectionery

Grocery
& Staples

VEGETARIAN FOOD
HEALTHY EATING



SERVING FROM 10 LOCATIONS IN ALL THE GTA AREA:

10 Westmore Drive
Etobicoke ON M9V-3Z7
416-740-3262

2120 North park Drive
Brampton ON L6S 0C9
905-793-1338

10510 Torbram Road,
Brampton
905-790-0030

308 Eddystone Ave
North York ON M3N-1H7
416-740-3360

621 Wanless drive, # 122
Brampton ON L7A 0A9
905-495-3336

284 Orenda Road #13
Brampton ON L6T 5S3
905-450-9167

10 Pannahill Dr,
Brampton
905 913-8017

80 Pertosa Drive
Brampton ON L5X-5E9
905-460-0009

1075 Ceremonial Drive
Mississauga ON L5R 2Z4
905-502-1600

21 Lacoste Blvd,
Brampton, ON L6P 2K2
905 794-8109



www.BramptonTopRelator.com
JAG AUJLA
REAL ESTATE BROKER
DIR: 416-371-7777
j.aujla@rogers.com www.jagaujla.com



Realty Specialist Inc., Brokerage
(Independently Owned and Operated)
Off: 905-456-3232

Other Realtors only Promise
But JAG AUJLA SOLD YOUR HOME WITH

1%
Ranked
TOP
Broker
Call For a Quick
& Free
Home Evaluation
www.BramptonQuickHomeEvaluation.com



Urgently Need
New Listing
in Brampton/
GTA Call Jag
Today To Sell
Your Property
For Top \$\$\$ &
Accurate Price



ਹੰਟਾਰਿਓ (ਹਾਈਵ 10) / ਮੇਅਫ਼ੀਲਡ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ ਅਤੇ ਸਾਨਦਾਰ ਕੋਟੀਚ ਘਰ ਜਿਸ ਵਿਚ 4 ਬੈਂਡਰਮ ਅਤੇ 5 ਵਾਸਤੂ ਹਨ ਅਤੇ 2 ਕਾਰ ਗਰਜ਼ ਹਨ। ਦਿਨੀਸ਼ਤ ਬੈਸਮੈਟ ਵੀ ਅਤੇ ਇਨਗਰਾਊਂਡ ਸਵਿਮਿਗ ਪ੍ਰਲ ਵੀ ਹੈ। ਸਾਰੇ ਘਰ ਵਿਚ ਹਾਰਡਵੱਡ ਫਲੋਰ ਹੈ ਅਤੇ ਕਿੱਤੇ ਵੀ ਕਾਰਪੂਰ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਹਾਈ ਐਂਡ ਕਿਚਨ ਕੈਬਨਟ ਅਤੇ ਗਰੇਨਾਈਟਾ ਕਾਊਂਟਰ ਟਾਪਾ ਮੈਨ ਫਲੋਰ ਲੰਡਗੀ ਹੈ। ਪੇਂਟ ਲਾਈਟਾਂ ਵੀ ਲੜਾਈਆਂ ਹਨ।



ਗਲੇਨ ਏਰੀਨ / ਡਨਵੀਨ ਡਰਾਈਵ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸਾਨਦਾਰ ਮੇਡਲ ਬੈਂਗਲੁ ਜਿਸ ਵਿਚ 3+1 ਬੈਂਡਰਮ ਅਤੇ ਦਿਨੀਸ਼ਤ ਵਾਲ ਆਉਟ ਬੈਸਮੈਟ ਹੈ ਜੋ ਕਿ ਵੱਡੇ ਬੈਂਕ ਯਾਰਡ ਵੀ ਸਾਂਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਵਡਨ ਡੈਕ ਅਤੇ ਸੇਂਟ ਹੈ। ਸਾਰਾ ਘਰ ਰੱਖੇਵਾਂ ਅਤੇ ਸਾਰ ਘਰ ਵਿਚ ਹਾਰਡਵੱਡ ਅਤੇ ਲੈਮੀਨੇਟ ਫਲੋਰ ਹੈ, ਮਾਸਟਰ ਬੈਂਡਰਮ ਸੀਮੀ ਈਨਸੂਟ, ਹਾਈਲੀ ਅਪਯੋਗੇਡ ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਕਿਚਨ ਅਪਲਾਈਨਸੈਟ।



ਫਾਟਰ ਟੋਬੀਨ / ਬਰੈਮਲੀਆ ਰੋਡ

ਟੋਬੀਨ ਨੂੰ ਘਰ ਦਾ ਫਾਰਟਾ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸਾਨਦਾਰ 4+1 ਬੈਂਡਰਮ ਅਤੇ 5 ਵਾਸਤੂ ਦਾ ਘਰ। ਪੈਂਡਸ਼ੈਲੀ ਦਿਨੀਸ਼ਤ ਬੈਸਮੈਟ। ਭਾਬ ਫੋਰ ਇੰਨ੍ਟਰਵੀ, ਮੈਨ ਫਲੋਰ 9 ਛੁੱਟ ਸਿਲਿੰਗ, ਸਟੈਨਲ ਹਾਰਡਵੱਡ ਫਲੋਰ ਅਤੇ ਸਟੈਨਲ ਡਿਕ ਸਟੋਰੋਕਸ, ਮਾਸਟਰ ਬੈਂਡਰਮ 5 ਪੀਸ ਈਨਸੂਟ, ਹਾਈਲੀ ਅਪਯੋਗੇਡ ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਗਰੇਨਾਈਟ ਕਾਊਂਟਰ ਟਾਪਾ ਅਤੇ ਸੈਂਟਰ ਆਈਲੈਂਡ।



ਬਿਸਡੈਲ / ਕ੍ਰੇਡੀਟਵਿਊ

**SOLD \$33000
OVER ASKING PRICE
IN 2 DAYS**



ਮੇਵੀਸ / ਸਟੀਨ

ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ ਅਤੇ ਸਾਫ਼ ਸਥਾਨ ਘਰ ਜਿਸ ਵਿਚ 3 ਬੈਂਡਰਮ ਅਤੇ 3 ਵਾਸਤੂ ਹਨ, ਸਾਰੇ ਘਰ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਪੇਟ ਕੀਤੇ ਹਨ। ਬੈਸਮੈਟ ਬਣ੍ਹ ਵਾਲੀ ਹੈ। ਮੈਨ ਫਲੋਰ 9 ਛੁੱਟ ਸਿਲਿੰਗ, ਸਟੈਨਲ ਵਿਚ ਹਾਰਡਵੱਡ ਅਤੇ ਲੈਮੀਨੇਟ ਫਲੋਰ। ਮਾਸਟਰ ਬੈਂਡਰਮ 5 ਪੀਸ ਈਨਸੂਟ ਅਤੇ ਵਾਕ ਈਨੀ ਕਲੋਜ਼ਟ, ਨਵੀਆਂ ਅਪਲਾਈਨਸੈਟ। ਬਹੁਤ ਜਲਦੀ ਵਿਕਣ ਵਾਲਾ ਘਰ ਹੈ।

Grand Upholstery Ltd Sofa Company Originality in Every Piece

- ਪੁਰਾਣੇ ਸੋਫ਼ਿਆਂ ਦੀ ਮੁਰੰਮਤ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ
- ਟੋਪ ਕੁਆਲਿਟੀ ਦੀ ਫੋਮ ਅਤੇ ਸਪਰਿੰਗ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।
- ਆਪਣੀ ਮਨਪਸੰਦ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ **L Shape** ਡਿਜਾਇਨ ਅਤੇ ਰੰਗ ਚੁਣ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹਨ।
- ਕੱਪੜਾ ਚਾੜ ਕੇ ਪੁਰਾਣਾ ਸੋਫ਼ਾ, ਡਾਇਨਿੰਗ ਚੇਅਰ ਨੂੰ ਨਵਿਆਂ ਵਰਗਾ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਨ।
- ਆਰਡਰ ਦੇ ਕੇ ਨਵੇਂ ਸੋਫ਼ੇ ਦੂਜੇ ਸਟੋਰਾਂ ਨਾਲੋਂ ਘੱਟ ਕੀਮਤ ਉਤੇ ਦੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਕੁਆਲਿਟੀ ਮੂਰਹੋਂ ਬੋਲਦੀ ਹੈ

Tel: 905.791.2888 Cell: 647.293.3212
2053 Williams Pkwy, Unit -45, Brampton | Email: grandupholstery@gmail.com

OURR
HOME & APPLIANCES

UPTO
70% OFF
WAREHOUSE SALE
416.551.3343 OPEN TO PUBLIC
www.ourrhomeappliances.com

**Unbeatable Prices with
Excellent Customer Service**

AUTHORISED DEALER OF ALL NAME BRANDS

JENN-AIR **Whirlpool** **MAYTAG** **Electrolux**
SAMSUNG **LG** **KitchenAid** **FRIGIDAIRE** **GE**

BRAND NEW & OPEN BOX APPLIANCES

REXDALE BODY SHOP USED CAR SALE



Specialization In:

- All Kinds of Body Work
- Auto Glass Windshield
- Denting, Painting & Welding

**SPECIAL
PAINT JOB
\$779**

**RENTAL
CAR
PROVIDED**



25 years of Canadian Experience

OPEN MON - SAT 9AM TO 7PM

LOWEST PRICE IN TOWN

Towing Service Car Paint
Starts \$799* upto 100%
Deductible Paid*

Call Rick or Manminder Cheema: 416.749.9596 / 416.951.6431

30 Racine Rd. Toronto, ON, M9W 2Z3, FAX: 416.749.9597 www.AABODYSHOP.ca mcheemaaaa@hotmail.com

Do you have the BEST type of Mortgage Insurance?

Mortgage Insurance from THE BANK	Life Insurance from an Insurance Company
Beneficiary The Bank	Your Family ✓
Payout Decreasing	Fixed ✓
Portable NO	YES ✓
Underwriting Post - Claim Underwriting	Time of Application ✓

**Know the Difference
Be Informed.**

Pedro Nazare - pnazare51@hotmail.com - (647) 282-1364
Devinder Pal Singh - devgta@gmail.com - (647) 785-1575

ALL INSURABLE

Alcoholism	Cancer	Chronic Kidney Disease
COPD	Declined Life Insurance	Diabetes
Drug Addiction	DUI	Epilepsy
Hazardous Sports	Heart Attack	Hepatitis ABC
Mental Illness	Multiple Sclerosis	Parkinson's Disease
Stroke	TIA	Valid Work Permit

Life Insurance Coverage
up to \$500,000
No Medical Test Needed

IFS **INTERSTATE FREIGHT SYSTEMS INC.**

A/Z ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

USA, Montreal, Montreal Local Within Ontario
ਤੇ Local GTA ਤੇ Cambridge ਵਾਸਤੇ AZ ਡਰਾਇਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ

Also Hiring Owner Operators
for local work & US

- 2 ਸਾਲ ਦਾ Experience, USA ਵਾਸਤੇ Fast Card ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ
- ਡਰਾਇਵਰਾਂ ਦਾ CVOR Abstract ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ

Carte KANG TAX & FINANCIAL SERVICES

Sukhwinder Kang (M.Sc, CFP) Financial Advisor

- Personal and Corporate Tax Filings**
- RDSP, RESP, RRSP, TFSA Plans*
- Life, Critical, Disability, Visitor Insurance***

416-271-4877

2645 ISLINGTON AVENUE, Unit # 101
ALBION & ISLINGTON, ETOBICOKE
OVER INDIA BAZAR GROCERY STORE

FREE
Tax Filing For
New Immigrants

* Mutual funds provided by Carte Wealth Management Inc.
** Tax planning and filings provided by Kang Tax & Financial Services
*** Insurance sold through Carte Risk Management Inc., Financial Horizon and Axel Insurance.

Please send resume at:
safety@interstatefreightsystems.com
Call: 416-452-0677

